

بسمه تعالی

نام و نام خانوادگی: آموزش و پرورش ناحیه ۵ مشهد آموزشگاه متوسطه: دبیرستان دخترانه امام رضا (ع) - واحد یک سوالات امتحانی درس: عربی زبان قرآن ۲	تاریخ امتحان: ۱۳۹۷/۱۰/۱۸ مهر مدرسه:	نام دبیر یا طراح: مهر دوست کلاس:	تعداد سوال: ۱۷ تعداد صفحه: ۳	مدت امتحان: ۸۰ دقیقه نوبت اول صبح ☒
ساعت شروع: ۸ صبح شماره صندلی:	پایه: یازدهم انسانی شماره دانش آموزی:	بارم	سوالات عربی زبان قرآن ۲	سوال

۰/۵	۱ تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. الف: إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ (ب) هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ	سوال
۰/۵	۲ اُكْتُبْ فِي الْفَرَائِغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَرَادِفَتَيْنِ وَ الْمُتَضَادَّتَيْنِ. (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) الْعُدَاةُ - يَدْرِي - دَنَا - الْابْتِعَادُ - بَعْدَ - يَعْلَمُ ≠ =	سوال
۰/۵	۳ عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى الف (الأخرى - الأفضّل - الأقلّ - الأصفر ب (المطاعم - المشاهد - المشاكل - المتاجر	سوال
۰/۷۵ ۱	تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ. الف: مثل نُورِهِ كَمِشْكَاهٍ فِيهَا مِصْبَاحُ الْمِصْبَاحِ فِي زَجَاجَةٍ ب: بعضُ الْكَلِمَاتِ كَالِدِيَاكِ مَا كَانَتْ فِي اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَ نَطَقَهُ الْعَرَبُ وَفَقًا لِالِلسْتِهِمْ ج: نَقَارُ الْخَشَبِ يَنْقَرُ جَذَعَ الشَّجَرَةِ بِمِنْقَارِهِ د: الصَّدِيقُ الصَّدُوقُ مَنْ كَانَ نَاهِيًا عَنِ الْعُدْوَانِ وَ آمَرًا الْمَعْرُوفَ	سوال
۰/۷۵ ۱	هـ: سَلِ الْمَصْنَعِ رَكْبًا تَهِيْمُ فِي الْفُلُوتِ و: ذَلِكَ مَتَجَرٌّ زَمِيلِي، لَهُ سَرَاوِيلٌ أَفْضَلُ ز: هَذَا نَمُودَجٌ تَرْبَوِيٌّ لِيَهْتَدِيَ بِهِ كُلُّ الشَّبَابِ ح: الزَّرَقَاؤُ يُنْظَفُ فَمَ التَّمْسَاحِ وَ يُخْرِجُ بَقَايَا الطَّعَامِ	سوال
۰/۷۵ ۱	۴	سوال
۰/۷۵ ۱	۵	سوال
۰/۷۵ ۱	۶	سوال
۰/۷۵ ۱	۷	سوال

۰/۵	انتخب الترجمة الصحيحة: ۱ - «لَأَسْخَطَ الشَّيْطَانَ بِمِثْلِ الصَّمْتِ» الف: اهریمن را چیزی مثل خاموشی خشمگین نکرد ب: شیطان با چیزی مثل سکوت عصبانی نمی شود ۲ - «يُعِدُّ الْحَوْتُ الْأَزْرَقُ أَكْبَرَ الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ فِي الْعَالَمِ». الف) نهنگ آبی بزرگتر از سایر موجودات زنده در جهان است ب) نهنگ آبی از بزرگترین موجودات زنده در جهان به شمار می رود	۵
۱/۵	كَمِّلُ الْفَرَائِغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ. «كَانَ لِابْنِ مُقَفَّعٍ دَوْرٌ عَظِيمٌ فِي هَذَا التَّأْثِيرِ» الف: ابن مقفع بزرگی در این اثر گذاری «تَضَعُ هَذِهِ الْحَيَّةُ ذَنْبَهَا فِي الرَّمْلِ» . ب: این مار را در قرار می دهد. «لَا تُصْعِرْ خَدَّكَ لِلنَّاسِ . وَ لَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا». ج: را از مردم برنگردان و در زمین راه نرو	۶
۱/۲۵	ترجمِ الافعال التي تحتها . ۱- ما فعلت من الخيرات وَجَدْتُهَا ذَخِيرَةً فِي آخِرَتِكَ ۲- عَلَيْنَا أَنْ لَا نَرْفَعَ أَصْوَاتَنَا..... ۳- تَفَكَّرُوا فِي الْخَلْقِ..... ۴- لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ..... ۵- إِنَّمَا بُعِثْتُ لِأَتَمِّمَ مَكَارِمَ الْأَخْلَاقِ.....	۷
۱/۵	ضَعُ فِي الدَّائِرَةِ الْعِدَدَ الْمُنَاسِبَ (يَكُ كَلِمَةً أَضَافَهُ اسْت) ۱- السَّوَارُ: عَضُوٌّ يَطِيرُ بِهِ الطَّائِرُ. ○ ۲- الْمُسْتَبَدُ: أَيْبَانًا مَمْرُوجَةً بِالْعَرَبِيَّةِ ○ ۳- الْجَنَاحُ: إِنْاءٌ يُشْرَبُ بِهِ الشَّاي أَوِ الْمَاءُ ○ ۴- الْكَأْسُ: قِطْعَةُ قِمَاشٍ تُوضَعُ عَلَى السَّرِيرِ ○ ۵- الشَّرْشَفُ: زِينَةٌ مِنَ الذَّهَبِ أَوِ الْفِضَّةِ فِي يَدِ الْمَرَأَةِ ○ ۶- الْمَلَمَعُ: الْعَمَلُ السَّيُّ وَالْقَبِيحُ ○ ۷- الْمُنْكَرُ ○	۸
۱	اصْنَعْ مِنْ فِعْلِ « رَحِمَ » الْمَوَارِدَ الْمَطْلُوبَةَ اسم فاعل اسم تفضیل اسم مفعول اسم مکان	۹
۰/۵	رَتِّبْ هَذِهِ الْكَلِمَاتِ لِتَكُونَ جُمْلَةً كَامِلَةً. بِالْمَتَفَرِّجِينَ - إِلَى - أَنْ - قَبْلَ - يَمْتَلِي - بِالذَّهَابِ - عَلَيْنَا - الْمَلْعَبِ	۱۰

۰/۵	۱۱	عَيْنِ التَّرْجَمَةِ الصَّحِيحَةِ الف) «العلمُ كنزٌ»: ۱ - دانش گنج است ۲ - دانش گنجی است ب) «سَمِعْتُ صَوْتًا عَجِيبًا» ۱ - صدایی عجیب شنیدم ۲ - صدای عجیب را شنیدم ۳ - صدایی عجیبی شنیدم.
۱	۱۲	عَيْنِ نَوْعِ الْأَسْمَاءِ (اسم الفاعل - اسم المفعول - اسم المبالغة - اسم المكان) (از هر کدام یک مورد) هذا المصنِعُ مُجَهَّزٌ بِالْأَلَاتِ الثَّقِيلَةِ، الصَّدِيقُ مَنْ كَانَ نَاهِيًا - قَالَ أَنَّهُ كَانَ مَنْصُورًا، يَا اللَّهُ، يَا خَلَّاقَ.
۱	۱۳	عَيْنِ مَحَلِّ الْأَعْرَابِيِّ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. هو أصغر طائر على الأرض.
۱	۱۴	عَيْنِ فِي الْعِبَارَةِ التَّالِيَةِ، فَعْلَ الشَّرْطِ وَجَوَابَهُ وَتَرْجِمِ الْجُمْلَةَ إِنْ تَنْصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ.
۰/۵	۱۵	إِمْلَأِ الْفَرَاغَ بِالْكَلِمَةِ الْمُنَاسِبَةِ. الف - مَنْ بَرَأَ لِأَخِيهِ وَقَعَ فِيهَا (حَفَرَ - حَفَرٌ) ب - يُقَدِّرُ أَنْوَاعَ الْكَاتِبَاتِ. (العلماء - العلماء)
۲	۱۶	إِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ عَلَيْنَا أَنْ نَعْلَمَ أَنَّ تَبَادُلَ الْمُفْرَدَاتِ بَيْنَ اللُّغَاتِ فِي الْعَالَمِ أَمْرٌ طَبِيعِيٌّ، يَجْعَلُهَا غَنِيَةً فِي الْأَسْلُوبِ وَالْبَيَانِ وَلَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَجِدَ لَهَا بَدِيلًا بِدُونِ كَلِمَاتٍ دَخِيلَةٍ، كَانَ تَأْثِيرُ اللُّغَةِ الْفَارْسِيَّةِ عَلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ قَبْلَ الْإِسْلَامِ أَكْثَرَ مِنْ تَأْثِيرِهَا بَعْدَ الْإِسْلَامِ. وَ أَمَّا بَعْدَ ظَهْوَرِ الْإِسْلَامِ فَقَدْ أَزْدَادَتِ الْمُفْرَدَاتُ الْعَرَبِيَّةُ فِي اللُّغَةِ الْفَارْسِيَّةِ بِسَبَبِ الْعَامِلِ الدِّينِيِّ ۱ - أَيُّ شَيْءٍ يَجْعَلُ اللُّغَةَ غَنِيَةً فِي الْأَسْلُوبِ وَالْبَيَانِ؟ ۲ - بِأَيِّ سَبَبٍ نُقِلَتِ الْمُفْرَدَاتُ الْفَارْسِيَّةُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ؟ ۳ - هَلْ تَبَادُلُ الْمُفْرَدَاتِ بَيْنَ اللُّغَاتِ أَمْرٌ طَبِيعِيٌّ؟ ۴ - مَتَى كَانَ تَأْثِيرُ اللُّغَةِ الْفَارْسِيَّةِ عَلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ أَكْثَرَ؟
۰/۵	۱۷	اُكْتُبْ مُفْرَدًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ غُصُون = أَسْلُوب =
((موفق باشید))		

بسمه تعالی

تاریخ امتحان: ۱۳۹۷/۱۰/۱۸ مهر مدرسه:	 آموزش و پرورش ناحیه ۵ مشهد آموزشگاه متوسطه: دبیرستان دخترانه امام رضا (ع) - واحد یک سوالات امتحانی درس: عربی ۲			نام و نام خانوادگی:
مدت امتحان: ۸۰ دقیقه	تعداد صفحه: ۲	تعداد سوال: ۱۷	کلاس:	نام دبیر یا طراح: مهر دوست
نوبت اول صبح ☒	شماره دانش آموزی:	پایه: یازدهم انسانی	شماره صندلی:	ساعت شروع: ۸ صبح

بارم	پاسخنامه	سوال
	الف) متکبر (ب) گمراه شد	۱
	یدری = يعلم دنا ≠ بعد	۲
	الف) اصغر (ب) المشاكل	۳
	الف) مثال نورش همچون چراغدانی است در آن چراغی است ان چراغ در شیشه ای است. ب) بعضی از کلمات همچون ابریشم در زبان عربی نبود و عرب بر طبق زبانش آن را تلفظ کرد. ج) دارکوب با منقارش به تنه درخت نوک میزند. د) دوست درستکار کسی است که نهی کننده از دشمنی باشد و امر کننده به کار شایسته ه) از آب انبار ها درباره سوارانی سوال کن که در بیابان ها تشنه سرگردانند. و) آن مغازه همکار من است او شلوار های بهتری دارد. ز) این نمونه ای تربیتی است برای اینکه همه جوانان با آن هدایت شوند. ه) مرغ باران دهان تمساح را تمیز میکند و باقی مانده غذا را خارج میکند.	۴
	الف) ۱) ب) ۲)	۵
	الف: نقش - داشت ب: دمش - شن ج: روید - متکبرانه	۶
	۱. می یابی ۲. بالا ببریم ۳. اندیشه کنید ۴. هرگز نخواهید رسید ۵. مبعوث شدم	۷
	۵(۱) ۲(اضافی) ۱ (۳) ۳(۴) ۴(۵) ۲ (۶) ۶(۷)	۸
	راحم - مرحوم - ارحم - مرحم	۹
	علینا بالذهاب الی الملعب قبل ان یمتلی بالمتفرجین	۱۰
	الف) ۱) ب) ۱)	۱۱
	اسم فاعل: ناهیا اسم مفعول: منصور و مجهره اسم مبالغه: خلاق اسم مکان: مصنع	۱۲
	مبتدا - خبر - مضاف الیه - مجرور به حرف جر	۱۳
	فعل شرط: تنصروا جواب شرط: یثبت ترجمه: اگر خدا را یاری کنید شما را یاری میکند و گام هایتان را استوار می گرداند	۱۴
	الف: حفر ب: العلماء	۱۵
	۱) تبادل المفردات بین اللغات ۲) بسبب العامل الدینی ۳) نعم هذا امر طبیعی ۴) قبل الاسلام	۱۶
	غصن - اسالیب	۱۷
	((موفق باشید.))	